大清光緒廿二年

第四千四百八十六號

叻報

（本館開設在禧巴魁口門牌第七號）

丙申九月十五日

報每月一元零售每張五仙告白價目每字一仙（英一千八百九十六年十月廿一號拜三）次日發每半禮拜隔日一出每字二嗎皆按行核

東三省邊防論

英國舉人李佳白稿

俄國開築西伯利亞大鐵路關係重大中國亦深以為慮故獨重吉黑之防今計吉林練軍歲餉八十萬黑龍江練軍餉三十餘萬兵費不可謂不多然日本小敵耳一旦失和東三省幾無一兵之用若俄人既成鐵路肆其開疆拓土之心藉端生釁以擾東海不識中國何以禦之近兩年間俄國有慶甲之事國家迭遣重臣修好講睦有逾疇昔第觀其外似無庸外人過慮然中日之役俄人阻日割遼東灣而不阻割臺灣以中國形勢言遼東灣重於臺灣以萬國公法言阻臺灣之辭嚴於阻遼東灣之辭俄人所以悍然顧此而舍彼者其意明甚盟不可信變不可恃一旦事機相迫中國即有何買之辯儀秦之舌能解免於俄廷乎且俄亦不必敗盟以與戎也出其收復伊犂居為奇貨之長技萬一取東三省於內寇之手中國無辭以相詰難而陵寢所在　列祖創業所基竟淪異族朋營獨居深念事蓋有不可言者　國家亦嘗念及否也俄人雄長地球之心非伊朝夕既不能取肯思丹以附英法之背乃築西卑利亞鐵路以建東海之瓴此其故歐美各國共知之矣余居中國十有餘年言語飲食衣服居處無非華也亦既目視為華人矣履華之土即受華之惠每思披肝瀝膽有以報稱值此迫不及待之勢誠不忍緘默不言敢擬管見四條上備　國家採擇○一曰興農政以靖姦宄也耕鑿易則力穡多衣食充則莠民少一定不易之理也中國之於地球人倍於他國而地半於他國即盡闢之且嫌其狹而乃處處有不墾之田不治之山雖曰沃瘠不同亦由農器古拙之故也夫樹藝之事過於艱辛惰窳之民必相觀望始也廢其本業繼也入於下流漸至迫於飢寒終且流為盜賊此在腹地省分不過狗偷鼠竊胠篋以害旅商而已若夫東三省者逼近強鄰民情獷悍兼以旗漢雜處馬賊金匪嘯結深固無事之日向虞蠢動一旦有暗相煽誘者必至釀成莫大之患尤宜先事預防習為消釋應請　國家仿照英與諸國之法設立農學於東三省使其民講習西人輪年更種蔬穀菽麥之法務使山澤原隰各盡其利竹木果實各得其宜而復廣濬溝渠以洩地中之水購辦新犂新機器以省耕助之力漸至務農之家共享收穫之利而不知胼胝之苦旗漢蒙教人人各有田園之樂自然各盡其業不生意外之慮不作分外之事即有敵人播弄其間亦無從誘之使亂矣嗚呼農為四民之本俄國先皇彼得甚至降君主之尊下與田夫考腰鐮之利鈍乃中國之牧民者往往不屑措意又狃於耕田若用機器恐有農人失業之成見語以事易人樂之效百工俱作之盛皆殊夢夢何其傎也茲請將屯墾諸務認眞整頓以裕民食而備旱潦是為靖內第一要義○二曰設口岸以固險要也奉錦視旅順為安危旅順以金州為得失大連灣與金州澳南北陸路相隔僅一二里若使陸路越鴨綠江循貿海北岸西趨金州海軍入大連灣斷南北之衝則旅順為絕地而海蓋不能支甚至奉錦破膽津沽震動此誠北洋鎖鑰非特謀遼東者所當守也然以周圍數百里孤懸入海三面受敵之地絕無大隊鐵船以為外護僅恃中國炮臺戍兵欲其永遠鞏固實屬萬萬不能計惟有開拓[illegible]灣通商口岸一法使各國安業之商掣一國橫噬之肘是為無形之防應請　國家照會各國許以大連[illegible]為通商口岸使各國羣沾應有利益不任一國獨操壟斷蓄明與各國一口岸以廣商務暗使各國與商務以固險要此亦一策之至便者矣夫中國各直省通商口岸皆由各國要挾而開然自道光以來凡國通商處所各國從未以一矢相遺縱曰出口之銀日增一日似多一口岸即令民間多耗一分資財不知此弊病皆由中國不知變通所致誠使廣購機器凡歐與進口諸貨為民間所必需者皆能自行製造則多一口岸適令各國多受一分虧累耳而且允立口岸出於干戈之後各國勢將效尤騷騷不已中國洋務難辦是屬自貽伊戚此次誠能以大公之說布告各國則各國皆知中國毅然改圖業已深悉通商之有利無害此後即有商務齟齬與他事枘鑿之處自能以信義相喻不必重輒稱兵橫相恫喝矣　此稿未完

諭旨恭錄

○八月廿九日奉 上諭御史張兆蘭奏外省問刑衙門濫用非刑請嚴行禁止一摺朝廷設立刑章原有定制外省問刑衙門濫用非刑疊經降旨申禁茲據該御史所奏各直省州縣仍有濫用各種非刑等語殊屬罔恤民命著各該督撫嚴飭各屬懍遵此次諭旨實力奉行倘仍敢陽奉陰違即行從嚴參辦欽此

實得力工部局進支款項預核

○本埠工部局員現在已將西來年所收稅項預行核算計是年叻局所收門稅可至三十四萬二千五百元水稅十四萬七千一百元巴虱餉稅十一萬一千五百元雜稅一萬九千五百元屠宰稅四萬二千元并有他款雜稅等計可共進款項八十六萬三千元至於是年支銷之費則共八十五萬七千餘元而檳城工部局是年所收之項可至三十四萬三千五百四十元支費則共三十四萬二千餘元麻六甲工部局則可收二萬七千餘元支費則二萬六千餘元

方伯到叻

○歸英保護諸嶼拉沺地總參政司瑞公近由吉隆乘坐官輪來叻十三日經已安抵叻中矣

時症日紀

○本坡時症自十二日至十三日查出者亦共三起爰特例報以聞

諭商興辦

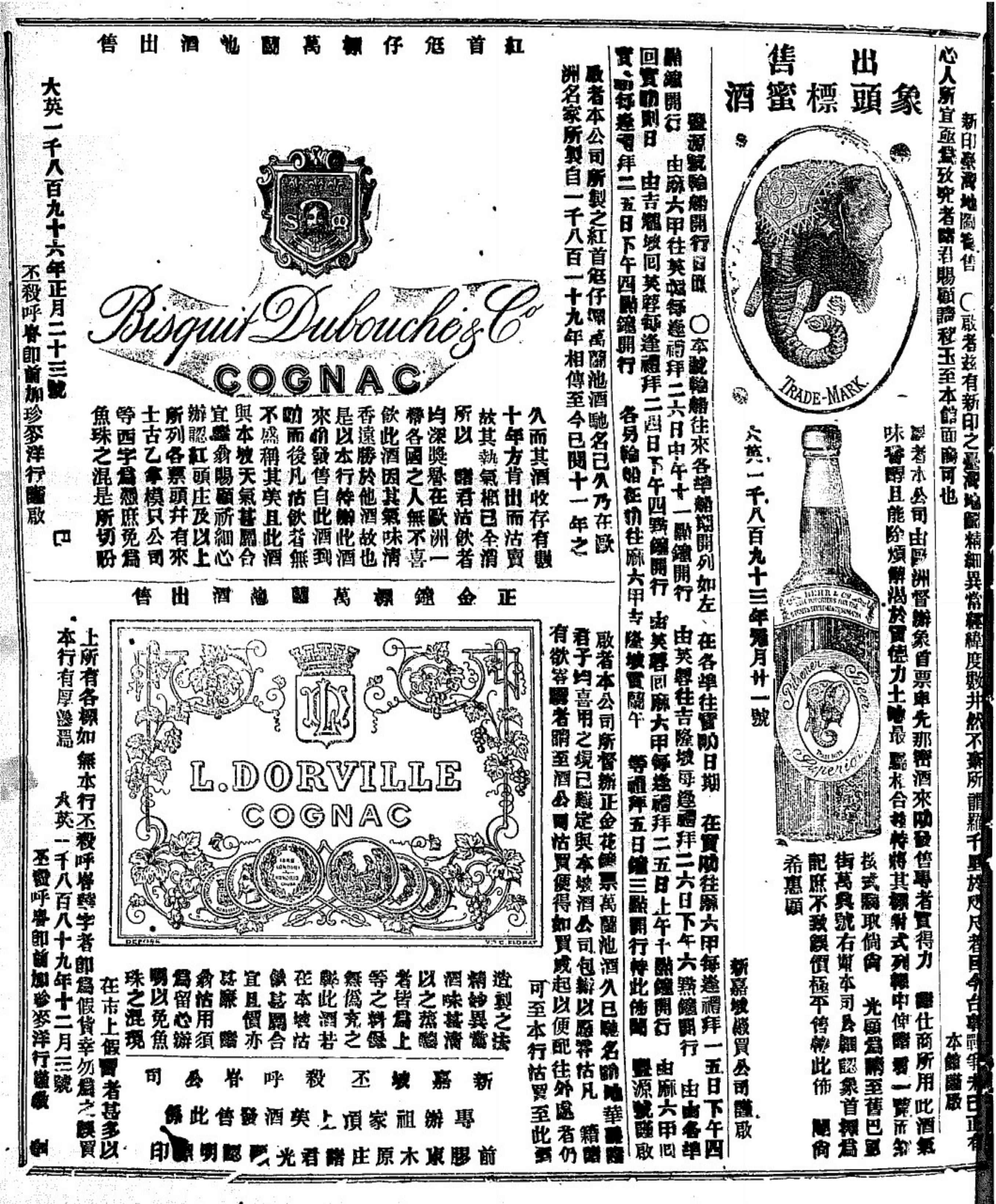
○欽加同知銜署理南海縣事饒平縣正堂黃 為諭飭遵照事現奉 兩廣總督部堂譚 札開現准 廣西撫部院咨據廣西善後總局洋務總局司道詳稱光緒廿二年四月初一日奉貴部堂札開光緒廿二年二月廿六日據署南海縣知縣黃恩壎稟稱據順德縣內閣中書進士舊金山中華會館値理梁聯芳呈稱竊前仿照德律風弭盜便商經具章程呈蒙逐款籤飭發回妥議茲遵指事理另議粘抄呈覆伏乞核明轉請憲示準給示諭承辦再此件係由各商邀集同志捐合資本創設公司並不另招股份亦無別紳干預以免藉端誆騙之謗合併聲明等情連繳章程到縣據此卑職伏查德律風自海西內地亦經舉行先據該紳梁聯芳具呈核其章程未盡妥善其第十一條壓櫃租償銀數亦重當經逐條駁折茲據另擬覆呈於十一條內聲明係明示限制以免强有力者恃勢抑勒餘亦尙平正通達無甚大碍說者謂其意在牟利然係自捐資本既未求助公款又非招集股份與尋常貿易何異此日盜刼頻仍商情疲困倘追躡迅疾使無滋蔓之虞販運流通各有生計可覓於地方未嘗無裨該紳既稱係爲弭盜便商起見自未便壅於上聞致貽口實應否准如所請行司檄飭各屬一體遵照並由縣給諭出示按章開辦之處除繳到章程照錄清摺外理合稟繳察核批示祇遵計呈摺一扣等由到本部堂據此除批候行兩省司道及各總局核議詳覆察奪暨候撫院衙門批示繳摺存等因伏查德律風自泰西所及之遠雖不如電線而覓精傳語無勞繙譯較便於不諳文義之人且該商係自捐資本未求助於公款與尋常貿易者無異細核所列章程亦無大碍似可准其由梧州至廣東一線在梧州先行試辦俟其辦有成效紳民相安果於便商弭盜兩有裨益自當體察情形再行推廣以資聯接是否有當理合會文詳請察核等情到本部院據此除批覆外相應咨請查照轉飭遵照等因到本部堂准此查此事先據廣西善後洋務局司道會詳當經存候東省各司局詳覆到日核奪辦理在案西省旣云可以試辦應由該商等自行赴西稟候核明示遵其東省應俟各處覆齊另行分別辦理該商等不得援西省業已開辦爲詞致滋瀆請准咨前因札縣轉飭該商等遵照等因到縣奉此合就諭飭到該商等即便遵照毋違特諭　八月初九日諭

俄人讜論

○俄國有瑪皐富者顯宦也某大日報刊其新論云居今之世能於中國商務中獨占一籌者誰歟以鄙見論之歐洲諸大國能先熟習中國內地之風俗規矩及其語言儼然與華人無異者一也遴明幹之人入華內地考察一切商務并隨帶格致之士研究天時地利之所宜如我國昔年所遣往者灼知何貨之有益於俄可以販出何貨之有益於華可以運入即藉以流通本國製造諸物二也俄旣具此二者縱有善於經商之國願與俄携手同行然祇能分俄之商利耳若夫俄則於中國之文字語言風俗規矩早已洞明底蘊華人亦深知俄人之情性自然鍼芥相投且俄人與蒙古人往來自一千一百二十四年至今通計七百餘年其獨占中國商務之勝塲固自有不煩言喻者而況日本占遼一役俄合法德二國盡力以助中華彼專意經商之英國獨不與參末議華人亦旣知之而疾之矣我等三國乘此機會盡力以分奪益之商務英其奈我等何哉特事尙有不可不防者日本之於商務亦有繼長增高之勢也俄若遲遲吾行日本必度躡蹓而前爲害於俄者甚鉅然俄又不可存專利之心而以羈縻獨行爲得計何也中國地大物博商途之利益斷無一國能一網打盡之理藉曰悋他人之分利而必屏歐國於華海之外微特功候未到已也中國之暗力暗望大而不可測後來之國勢必將大興商務必將大行一國能專利藪哉是故今日之俄旣與德法聯亞洲之約國卽宜合督中國之商務而併力以拒日本不許日本在中華得一通商地步庶幾少安于心矣

使旌續紀

○李傅相由奧同華使節所經歷紀前報茲再接信息曾傅相未登輪船之先在杜倫杜埠與諸隨員乘坐火車遊覽名勝該火車公司特派副司理人沿途照料迨八月初七日行抵雲哥華埠該處華商早已預備迎接當憲駕輕由該處長橋各華商站立兩傍歡呼之聲不絕其時甦拿皇后火船亦已妥爲佈置以俟相節遙臨並備一肩輿舁以水手四人由埔頭迎接傅相直至船上住房然後降輿而入適有英國炮船金馬士寄碇於該處海面該炮船升炮爲禮傅相亦命持片回候用酬雅意是日下午四下鐘傅相復命駕登岸與諸隨員遊歷名園以抒襟抱雲哥華總督暨各官商等殷殷款接禮意極隆傅相謂是處山上産木甚多異時中國建造鐵路可以借材此地云云至初八日下午甦拿皇后火船出口金馬士又復升炮致敬傅 相在舟次每日六下鐘早起夜後九下鐘乃睡每晨接見隨員畢時有船上搭客殷勤求


新印臺灣地圖發售　○啟者茲有新印之臺灣地圖精細異常經緯度數井然不紊所謂羅千里於咫尺者目今台事方殷凡有
心人所宜亟爲攷究者請君賜顧請移玉至本館面購可也
本館謹啟
出售
象頭標蜜酒
TRADE-MARK.
啟者本公司由歐洲督辦象首票卑先那蜜酒來叻發售專者實得力　爲仕商所用此酒氣
味香醇且能除煩解渴於實德力土地最爲相合特將其標射式列報中俾諸君一覽而知
樣式購取倘　光顧爲請至舊巴剎
街萬興號右鄰本司是問認象首標爲
記庶不致誤價極平特此佈　閱尚
希惠顧
BEHR & CO
Pilsener Beer
Superior
大英一千八百九十三年□月廿一號
新嘉坡嚴買公司謹啟
豐源號輪船開行日期　○本號輪船往來各埠船期開列如左、在各埠往實叻日期　在實叻往麻六甲每逢禮拜一五日下午四
點鐘開行　由麻六甲往英蝦每逢禮拜二六日中午十一點鐘開行　由英蝦往吉隆坡每逢禮拜二六日下午六點鐘開行　由各埠
回實叻則日　由吉隆坡回英蝦每逢禮拜二四日下午四點鐘開行　由英蝦回麻六甲每逢禮拜二五日上午十點鐘開行　由麻六甲回
實叻每逢禮拜二五日下午四點鐘開行　各另輪船在叻往麻六甲寺隆坡實隆午　等禮拜五日晚三點開行特此佈聞　豐源號謹啟
紅首猴仔標萬蘭池酒出售
Bisquit Dubouché & Co
COGNAC
啟者本公司所製之紅首猴仔標萬蘭池酒馳名已久乃在歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱十一年之久而其酒收存有數十年方肯出而沽賣故其執氣祇已全消所以　諸君沽飲者均深獎譽在歐洲一帶各國之人無不喜飲此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻發售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚爲相合宜諸翁賜顧祈細心辦認紅頭庄及以上所列各票頭并有來士古乙拿模只公司等西字爲認庶免爲魚珠之混是所切盼
大英一千八百九十六年正月二十三號
不殺呼嗒即前加珍麥洋行謹啟　已
正金鐘標萬蘭池酒出售
L. DORVILLE
COGNAC
啟者本公司所督辦正金花鐘票萬蘭池酒久已馳名於中華　諸君子均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以廣發沽凡有欲咨購者請至酒公司沽買便得如買或起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒製之法精妙異常酒味甚清以之蒸餾者皆爲上等之料無僞充之弊此酒若在本坡沽飲甚爲相合宜且價亦甚廉　諸翁沽用須爲留心辦明以免魚珠之混現在市上假冒者甚多以上所有各標如無本行不殺呼嗒字者即爲假貨幸勿爲之誤買　本行有厚望焉
大英一千八百八十九年十二月三號
丕殺呼嗒即前加珍麥洋行謹啟
新嘉坡丕殺呼嗒公司
專辦祖家頂上美酒發售此佈
前膠東木原庄諸君光顧認明□□印

大榕出售 ○啟者茲有友人寄到桔黎欄榕板拾個精研異常　諸君合意請駕臨本號選沽爲盼

光緒二十二年八月廿二日　　綠綠街奕祥棧謹啟　十

堪輿眞傳 ○竊謂吉地覆牛眠全憑宗功祖德佳城封馬鬣尤賴妙輿賢師苟能安葬得訣指掌瞭然何難起否運而咸亨潤孫枝而
予葉綿綿瓜瓞支派蕃衍也陳晃星先生素精堪輿妙奥挾技遨遊現寄寓芳琳巴虱口合興裕律街廣和成什貨店樓上余耳聞其名造門聘
請導往相視　先君墳宅盡　先君安窆者已歷廿五年矣而先生察閱之下即云墳內白蟻畢集墓土難安命余速爲遷徙因命工人開驗
果歷歷如其所言余實心服遂遷往大巴辮地方卜地安葬先生洵可謂獨具眼力矣所斷各地均如所言毫無差謬余深感大德之以爲報因
勒數語登諸報端以誌不朽云爾　光緒二十二年八月十七日　蕭景歸謹　十

楊逢春堪輿先生第一家奇門擇日 ○師云天星日課首要吊太歲並祀主生年貴祿馬貴到坐向次要課列𠕂廉武三吉插天一氣
生入進神三合旺山相主格方能發福久遠如祀主家急欲催丁財者另有一法秘遁七十二局奇門貴人始應用事日時專催財丁之捷徑也
再言祖傳地理三元大卦九星運氣點穴立向城門妙訣弟在叻入閩楊先生名楊四海弟親臨求教立向擇日果然應驗奇門之妙手弟故略
表片言通知　諸尊翁福與人同之意也　先生寓馬交街尾二馬路茂和店內　光緒二十二年八月初三日　弟李期襄謹啟　由

正呂宋烟發客

啟者本號烟廠向在小呂宋意未耶拿揀選正地道烟葉製造各欵星妹麥仙花麥雙馬麥呂宋烟經已馳名中外其雙馬麥中更有二百庄白結度經尤爲冠冕氣味香順藥探客留心細察庶免魚目混珠由庚寅年特設一舖在香港上環百步梯對面合盛隆一舖在上海虹口大馬路銀華號今復設一舖在新架坡馬交街門牌第四十四號開張並承辦各欵呂宋烟發行貨眞價實茲當新張伊始價甚相宜以圖久遠　諸尊光顧請移　玉到本號面議是禱各欵麥頭太多不能盡錄謹此佈

光緒廿一年八月初一日

新架坡馬交街合和隆謹啟　天

牙科老手

啟者余向在新嘉坡漆木街第拾大號門牌創設游藝軒鑲牙生理精勤討究業已有年凡鑲金銀樹膠等托莫不精良可寬可除與眞牙無異并精脫牙補牙兼醫牙患荷蒙　諸君許獎紛紛惠顧實有應接不遑之勢茲特禮聘著名牙科老手陳滿祥先生到館助理鑲牙等事　先生妙技如神名傳遐邇今幸得其相助則於鑲牙諸事自必更臻神妙有非他人所及　各君賜教請　玉臨本館面商爲盼

大清光緒二十二年六月廿八日

游藝軒牙科四醫黃潤亭謹啟　四

大荷蘭國駐紮新嘉坡總領事官告示

大荷蘭國署駐紮新嘉坡等處總領事官弗羅里爲拍賣羔丕事照得荷蘭印度國家欲於本年在加剌巴拍賣國家羔丕共計九萬八千一百八十一担爲此示仰商民人等一體知悉爾等有欲投沽此項而欲知其拍賣之條欵章程者可至本署面詢便得各宜踴躍愼無觀望特示

大英一千八百九十六年八月十八號　示　告

花園出稅 ○啟者茲本號有園一所坐落大吧窯之馬實釐知亞路名曰坤豐園茲欲將此園及其中傢私器物等出賃與人　諸君有欲稅賃者請至本號面議便得特此佈告

光緒廿二年二月十一日　　黃坤豐號謹啟

亞耶醫生藥丸

Wholesale and Retail Agents,
The Singapore Dispensary, Lt.,
40, RAFFLES PLACE.

Ayer's



PILLS

Best Family Medicine

CURE

Sick Headache, Constipation,

DYSPEPSIA, LIVER TROUBLES.

Purely Vegetable. Easy to Take.

The delicate sugar-coating of Ayer's Pills dissolves immediately on reaching the stomach, and permits the full strength of each ingredient to be speedily assimilated. As a purgative, either for travellers or as a family medicine, Ayer's Pills are the best in the world.

AYER'S PILLS,

Made by Dr. J.C. Ayer & Co., Lowell, Mass., U.S.A.

HIGHEST AWARDS AT THE

World's Great Expositions.

☞ Beware of cheap imitations. The name —Ayer's Pills— is blown in the glass of each of our bottles.

售發導消藥丸

此藥丸功效甚多有益於人匪者鮮蓋藥其能治頭痛食滯大便秘結以及肝經受病均能醫治厥功如神此丸乃藥百草精液製成宜於服食入腹之後藥即消化其氣力即遍佈於臟腑故其效速而藥神無論居家著宜所藏之即出路之人亦宜携帶以備不虞之用至此藥丸玻璃罐上製有本醫士名字而包頭亦列有本醫士之名庶免爲魚珠所混現此藥寄在實德力境內係託星架坡藥房代售　列君沽藥祈至該藥房採買可也此佈

西一千八百九十三年九月廿八號奕國醫士亞耶謹啟

張環同謀不軌如果屬實則狹渠擒穴不容少延也又聞該匪之夥黨並不刼掠本鄉舖戶時或入市購物亦無短價硬買等事有某甲父子前數日往岸步墟趁集購有德禽百翼分載四籠挑回本鄉轉售適有匪夥於途次見之喝令舁往附近某酒晏店盡行御下甲父子慮其斷不給値有進退維谷之意該匪怒謂我等持平交易斷不令汝輩吃虧爾可速行毋阻乃事甲不得已強隨其後及到店該匪給以洋蚨五十翼謂得此阿堵物想必無庸折本爾父子不妨徒手而歸矣甲唯唯稱謝該匪乃令其黨幫擔肩回山中以供宰割該匪黨之市義多類此故本鄉人亦不覺其肆擾云

鄂中要案　○鄂垣來信云湘中席廉訪寶田於同治年間曾爲援黔諸軍統領唐本者其營官也因缺額扣餉彼此分肥爲數甚鉅事竣之後唐家食數年私囊告罄因向席家告貸席廉訪早故其子不允以致涉訟前湘撫委張君往席家查憑席子情願晉省赴質且邀訴詞旋經親友勸席贈唐數千金並聯姻婭遂即和息而張君以經席子牽控在案因被甄別罷官中人受罪原被無過氣有不平於是赴京呼冤奉發湖督提訊日前臬司過堂尙無確供須候督院定讞此中曲折尙復不少未便瑣瑣直書惟張君宦海浮沉半身辛苦如此結局實有可憐想上游必有以拯之况彼之侵蝕不下數十百萬若拔一毛以濟窮困於彼無傷於此有益正樂得而爲之以造無量功德也

地學家言　○世之掘井者愈深愈冷謂如掘井九仞其冷當不可耐抑知地中乃是極熱之流質人殆不覺耳蓋地面深入五丈仍是太陽所透入之熱故愈深則愈冷若五丈以下則反是乃愈深而愈熱泰西地學家曾鑿井以攷驗之據言每深五丈寒暑表上升一度苟掘至一百五十里之深其熱當何如耶然而地殼之厚聚訟棼如或謂華程六十里或云六百里此皆推測之詞均未可信因人力祇能掘至三里之深故未能得其確數也然査地球對徑共二萬四千里即英尺八千里全地之形其圓如球故曰地球或著淺明之說謂形如福橘上下雖微平而終不得謂其非圓也假如一人在平地遠眺一人在高山遠眺兩相比較則在高山所見自必較在平地更遠地苟非圓何能若此或曰地面高山深谷高下懸殊安能成爲圓形不知天下極高之山祇高十五里而自海面量至地心共有一二千里則雖極高之山祇得地半徑八百分之一與福橘之粗皮無異若地與福橘並大則其面當較福橘之皮爲更平又安能礙其圓耶

歐亞交涉　○彼得堡西報論歐亞兩洲交涉曰歐羅巴亞細亞兩洲三千餘年從未判其低昂分其高下今則不然從前俄人發兵往遠將亞伯利亞全境割爲已有亦不知幾費經營然後之風土人情尙稍得手夫亞細亞與亞非利加皆爲泰西爭戰之場但亞細亞各邦征襲揖讓非遠遜于西人因難與亞非利加王化未服蠻性未改者同日而語譬各俄人故欲有事于東方不准亞西亞人欲與爲仇即歐洲諸國亦將從中慫慂濟之以干糧兵勇供以槍炮等且將襲其後也就英人而論除倫敦外在北京在巴爾堪半島在日本在德國在阿富汗在澳國誅波斯統可與俄人對敵但其機勢于歐洲猶小爾在東方則大俄人之邊防於歐洲極爲整飭而在東方則尙須佈置一切云

犬鬭述奇　○蘇友來信云吳縣落鄉香山之後塘橋者一小市鎭也東西兩村落戶口不過三四百家日前東村有某翁喪女入城置辦後事乘舟抵村業已夜半遙聞兩村交界犬吠猖猖斷續不絕迨至相近見犬數十環列兩旁互相搏噬既而愈聚愈衆不下數百頭露牙怒目如臨大敵嘷聲震地塵土蔽天舟中人目駭心驚未敢登岸至天色微明始皆散去則有死犬三四頭倒斃叢莽中次日不卜以夜而卜以晝下午後復張旗鼓一嘷百應聚犬益多不啻千餘良久始散又死犬五頭此皆鄉人來城傳述者怪異頗類小說家言然左邱明傳春秋群誌豕立蛇鬭諸事發開後代史家五行志之先聲則此犬鬭之異或亦珥筆者所弗遺也誌之以質博雅君子

決堤巨災　○漢口來書云多寶灣離白口七十里大堤雲橫亘線不斷上月二十七日襄水盛漲該處堤口陡決河水洶湧冲壞屋宇淹沒田地不可勝記並聞淹斃人口一千餘名誠巨災也

西報論河　○上海字林西報云天津灣決口後領事稅司屢請修理而地方官並不設法堵塞河道遂日壞一日現北風將作東邊河水深恐愈形淤淺必致本埠淺水船隻亦難駛行而天津商務全恃該船往來載運居時不知地方官有何善策以挽回之天津塘沽一路兩處均無相宜存貨棧房若不用河道即將所有火車專走該路亦不敷天津一口轉運之用王制軍有心河務曾允設法整頓惟其屬員能否不陽奉陰違尙難預料即使認眞從事今年已屬太晚不及辦理矣或謂所以遲遲不辦者因高粱收成在即治河所需高粱稭收後再辦可較便宜云云噫異矣初決口時若即辦理但需樹數株土二千袋用兵一營派能員督率認眞從事此患早除豈不省數十萬金耶

騙案展限　○十四日巡理府提訊騙案一起被告助產閩人吳身德吳甚富二名據其送案摺稱十三日被告二人曾至莫實德洋行取討收單一紙係有綵十綑交該行代理之班打高打輪船寄往仰光者此貨値至一萬五千元之數事爲該行察悉此貨係他人所寄該被告不得討取此單因將其執解於案惟是日府尊略訊數語即命將案展至廿二日再訊兩被告着各覓保一千元保出在外候訊

賊禿再紀　○昨報陳甚生在府署前撞見竊僧沙濟鳴捕拘獲一節茲悉該僧昨在府署供稱所竊銀籍及銀盾等項均寄其同籍人吳宗家內詎吳陡起梟心將其吞沒以故與之打架云云府尊遂派差前往牛車水巴梧那街將吳宗一併拘獲展至二十二日再訊每人担保各銀五百元在外候訊

僞銀紙案展限 ○十四日巡理府堂訊僞銀紙案一起據原告潮人陳順利控稱向在距叻七英里之武吉智馬開設順利號酒米店營生十三日被告潮人周亞輅攜有香港上海銀行廿五元之銀票一紙到店找換銀元經伊看出此紙係屬僞造因鳴捕將其執獲云云又據該處差館所轄稱當將周押回差館之後詢以此紙何來則言係其宗人周亞賽之物因幷將賽執獲同解於案云云此案今尙未經訊定命展至廿二日再行覆訊

賭案四則 ○十四日巡理府堂訊賭案四起一在廿公加蒞惹蘭勿殺葛屋內所獲計穆拉油婦三口係抹牌之局一爲前案同街第四號門牌屋中所獲計福潮人十一名亦抹牌之局一在朵佛路第四十二號門牌所獲計福潮人九名爲博雙錢之局以上三案訊定後均判各罰銀五元一在小坡敏賓得力第三十六號門牌屋中所獲計瓊人九名係打牙牌之局訊定後判各罰銀一元

不潔罹罰 ○本坡府堂於每禮拜二日即爲審訊屋內不潔之案凡前七日內所被控者均於是日到堂覆訊 十四日又値集訊此等案件之期計本期內被控者共至六十七起之多華人約居十之八九訊畢後或罰三元或罰一元不等云

總署奏稿 ○總理各國事務衙門片奏再准軍機處抄交署南洋大臣張之洞奏出使經費一欵除江海一關留存外餘仍請解江甯藩庫一片光緒二十二年正月二十五日奉 硃批該衙門知道欽此臣等査原奏內稱此項經費該關向係發商生息一有虧折多方拖延既改儲甯庫不宜更易是法徒便私圖各節自係爲愼重庫欵起見惟査光緒二十年六月間南洋大臣劉坤一來咨以江海關支銷出使各銀兩暨文報電線各局費欵緊時促事事向藩提解核放輒轉需時且六成洋稅洋藥釐金欵收不敷墊放竭蹶萬分慮致貽延等因經臣衙門於上年十月間奏請仍照向章將此欵按結解歸江海關存儲欽奉 兪允欽遵辦理在案本年正月間並據江海關道黃祖絡電稱向來各關匯解使費到滬號商用滬寶上兌可省批估一切雜費若滙甯交收後再將現銀解滬勢不能不逐一批估以便滬市流通一解批估不惟平色短少添補多所推卸即估費亦難籌給等語臣等公同商酌存甯存滬同一庫儲與其輾轉解兌致多虛耗曷若循章存放較省周折若論出入移挪積習凡寄莞鑰者皆宜愼防豈惟江海一關爲然亦豈惟出使經費爲然要在守藏得人不關時地遠近應請 飭下南洋大臣仍遵光緒二十一年十月十四日 諭旨將江甯藩庫已收未收使費一欵一律撥歸江海關存儲備放幷由臣衙門行知各省關仍遵向章辦理張之洞所請將使費改解甯庫之處應請毋庸置議至原奏內稱今日誠報該關積存之數是否全有實銀尙不可知此事人人皆知一節事關庫儲重要張之洞既未及澈査應由本任南洋大臣劉坤一揀派司道大員會同江海關道將歷任存放欵目有無虧短切實結報如有以上積存不實等情請 旨嚴追賠補以重要欵而儆將來所有出使經費銀兩請仍照向章恪遵前 旨統解江海關存放並稽査現欵各緣由理合附陳伏乞 聖鑒訓示謹奏奉 硃批依議欽此

○頭品頂戴尙書銜革職留任福州將軍兼船政事務奴才裕祿跪 奏爲恭謝 天恩奴才接任船政關防日期叩謝 天恩仰祈 聖鑒事竊奴才於光緒二十二年七月初六日承准軍機大臣字寄廿二年六月十八日欽奉 上諭總理各國事務衙門奏遵議閩浙總督邊寶泉奏査明船政情形請派大員督辦一摺福州將軍裕祿着兼充船政大臣等因欽此當經閩浙總督邊寶泉於七月初八日飭委辦船政局福建記名道楊正儀齎送船政關防並將文卷等項移交接辦前來奴才當即恭設香案望 闕叩謝 天恩祗領任事伏念船政與海防相維繫工程視財力爲盈虛福建船政自左宗棠沈葆楨經營締造以來迄今二十餘年規模具備成效漸臻近年外洋之鐵甲快船日求新異製作愈精而閩廠則以經費支絀力難推廣値此整飭海防之際講求炮火尤爲當務之急歷成之力不可隳棄未精之藝亟宜擴充奴才賦質庸愚淺陋於機器製造之學素無閱歷惟荷 聖恩畀兼船政重務才輇任鉅彌切悚惶顧當時事多艱治艦爲籌防根本奴才受 恩深重不敢不勉竭駑駘力圖報稱惟有隨時親在工次於船廠工程探討利弊及各堂學生肄業等事督同在局員紳認眞考求實力整頓其船廠經費向恃閩海關歲撥洋稅爲大宗奴才兼管關務職任所在自當通籌兼顧酌劑緩急將須解之欵竭力設籌期濟工用咨知總理各國事務衙門奏派來工差遣之直隸候補道徐建寅不日計可到閩該員於機器製造素爲熟諳其應如何添置機器招募精於工作之洋人督造新式巨艦及考核各項物料名目並在廠中一切應行整頓各事宜容奴才詳細體察與徐建寅並在廠各員紳研求討論妥細通籌隨時具奏庶期集事勸工冀圖寸效以仰副 聖主整武經軍愼重鉅工之至意所有奴才接任船政關防日期並感激下忱理合繕摺叩謝 天恩伏乞 皇上聖鑒謹 奏奉 硃批知道了欽此

巨郊遷移告白 〇啟者本號現已遷至順豐街玻璃後第廿號門牌益隆棧右鄰 諸君 惠顧方知玉臨此佈
隆與號蔡咸欣謹啟 1

光緒廿二年九月十四日

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司瑞 爲招承工料事照得實得力國家欲招人承辦以下所開各物或承辦一年或承至二三年均無不可此事係由一千八百九十七年然陞𡾡月一號起算爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供此事者可於西歷民末月六號即華十月初二日禮拜五正午以前入票以憑選擇其票在叻則交本署收接在嶼甲則交其參政司署收接

茲將新嘉坡國家需用之物開列如左

車運物件 營造司署所用之柴薪 輪船所用之柴薪 灰及老古石並磚瓦 銅鐵器等及家私並機器房內應用各物等 水務局所用之銅鐵器等及家私並機器房應用各物等 醫院所用之牛乳 土人所用之雜物 土油 醫院火食 水務局火食 府署犯人火食 犯人水途火食 木椽

檳榔嶼國家需用之物開列如左

水務局所用之船牌 索纜帆布等 屋及車之號牌 甚土所製之潔淨灰油 灰及老古石並磚瓦 銅鐵器等及傢私幷機器房應用各物等 外處載運入口之雜物此係保祇承辦一年 本地 雜物 漆料 土油 醫院內火食及雜物等 印度新客館內火食 水務局內火食 府署犯人火食 囚犯火食 犯人水途火食 木椽

嚦六甲國家需用之物開列如左

車運物件 灰及老古石磚瓦 銅鐵器等及傢私幷機器房應用各等物本地雜貨 土油 醫院伙食及雜貨 水務局伙食 府署犯人火食 囚犯火食 木椽 輪船所用之水及柴薪

至于入票之格式字在叻可向本署取討在嶼甲則向參政司署取討而其所入之票務須封固票外書明係入何票字樣方能投遞然國家如欲得票以一百元爲壓票即當遵照而行如其所入之票不得准承即將其壓股之項交回若能准辦則亦俟其合同畫押之日將壓股之項交回至其棄取之權係由國家裁奪不得執僭低者得之說相爭各宜踴躍切切特諭

大英一千八百九十六年十月十七號 光緒二十二年九月十一日 示

退股聲明 〇啟者本坡萬順街第四號門牌榮記號海嶼貨油漆生理原係恒成內陳祚芳辛國裕即生記號與添發號楊仕添兩彰自光緒辛卯歲七月初七日即英一千八百九十一年烏兀二十一號合股開創即請到李章奐入店料理司事議明每年補貼花紅二份以家酬勞歷來無異茲因李章美志圖別業願將所得花紅二份退出業於本年九月初一日即英一千八百九十六年屋多末七號止截經請公親蔡義盛李永發兩位老爺駕臨秉公核算即將榮記號貨物數目一一核算明白所有李章奐應得退股花紅二份之項即日當公親面前交領清訖此後榮記號生理盈虧均與李章奐無涉倘李章奐有與外間各寶號往來借揭等數項惟向伊經手是問亦與榮記號無干先此聲明免滋後論

大清光緒廿二年九月十一日 大英一千八百九十六年十月十七號
榮記號謹啟 11

北慕娘餉碼招商告白 〇啟者茲承北慕娘國家之命將以下所列各餉碼招人承辦其碼係投充西一千八百九拾七年一載之期凡有欲入票承充者其票可寄交仙那港輔政司署查收以憑選擇茲將各碼開列如左

計開 烟碼 酒牌碼 當碼 北慕娘出入口稅碼 北慕娘賭碼 以上各碼有欲知其詳細情形者可至本行面詢便得特此佈聞

代理人牙直里洋行謹啟

大英一千八百九十六年九月二十九號

荷蘭總領事官告示 〇大荷蘭國駐紮新嘉坡總領事官弗羅里 爲招投餉碼事照得署內轄下吉里汶地方之賭碼及豕肉碼定於西屋多末月廿二號即華九月十六禮拜四在署內之丹戎檳榔再行出投此碼係承充一千八百九十七年一載爲期或兼承至一千八百九十八年二載之期均無不可爲此示仰商民人等一體知悉爾等有欲承此碼者如期前往投充可也特諭

大英一千八百九十六年九月二十九號 示

購緝人賍 賞格五千盾

茲啟者憑荷蘭印度國家於一千八百九十六年然花里月十一號所出第一號之令若有人能到通知前充𫝖剌巴庫務司管錢人陳萬昌屬陳沙汪又名峇峇沙汪現在住居之處或知其所竊庫欵藏於何處前來報明若將其人執獲或能搜出賍欵則荷蘭印度東部國家定賞其人花紅五千盾決不食言此佈

大英壹千八百九十六年正月廿八號



三品出售

啟者本行督辦歐洲馳名三鼎洋酒來叻發售其酒係白頭式樣售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈有無恥之徒假冒本庄三品酒欵式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君務買本行白頭三品酒者請認本號招牌之內有小紙包頭註華字新嘉坡發賣也公司者始免魚目若此字樣即屬假冒請爲細認特此佈

大英一千八百八十五年十二月十九號

明噶也公司啟

馳名鐵櫥發售

嘗思營生之道所最要者財帛其次則帳簿然必須有穩當鐵櫥始能免意外此本行鐵櫥所以爲 諸公之所共賞也啟者本行所賣之鐵櫥久已馳名於南方一帶而於叻埠則聲名尤著至本行所賣此等鐵櫥已有三十年之久其製皆爲堅固保能避火且其鎖鑰甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無絲以木料且鐵櫥自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不罹於焚燒即火災亦無所向本行之鐵櫥實爲快樂中華商所喜閱而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之佈

諸君有意顧者祈即玉臨本行爲盼

大英一千八百八十九年十一月廿八號

明噶也洋行謹啟

法國頂上蜂巢標萬鷹池酒出售

啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬鷹池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙無窮今市上所有萬鷹池酒無有能出其右者誠佐筵中妙品也至此酒係本公司一家特出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標頭爲記諸細辨香味方不致誤價甚相宜錢有數倍之賺者祈早至惠臨沽買是幸

大英一千八百八十八年六月二十號

大清光緒十四年五月十一日

明噶也公司謹啟

烏密酒發賣

GUINNESS STOUT
WOLF BRAND
ESTD 1850

啟者本行向由英國督辦各種英酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到顯留士斗雲字號之狗頭票烏密酒到叻應該此酒香美異常不但飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也 諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘 諸君欲飲者請至本行取用可也此佈

大英一千八百八十八年八月十五號

明噶也洋行謹啟

密酒發賣

啟者茲本行由歐洲辦到上等密酒來叻發售其酒蓋係將標頭印出 諸君光顧所爲細認免致有誤蓋聞有無恥之徒假冒本行錢記標酒希圖魚目混珠最堪痛恨今本公再行核定於酒樽木栓內加鐵烙鎖行形以示分別 諸君有知何人假冒到請本行報明即謝紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往加嚹吧 三寶壟 泗里末 望加錫 檳榔嶼 日裡等處其他各埠均能運往並此佈 啟

大英一千八百九十三年五月廿六號

大清光緒十九年四月十一日

明噶也洋行謹啟

KAISER BREWERY
TRADE MARK
PILSENER BEER
SOLE IMPORTERS
BECK & Co BREMEN

Printed and Published by SEE EWE LAY, at the "LAT PAU" Press No. 7, Malacca Street, Singapore.